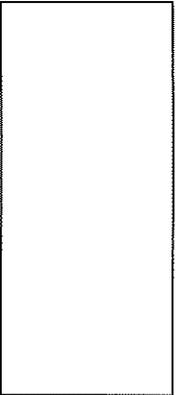


Диск

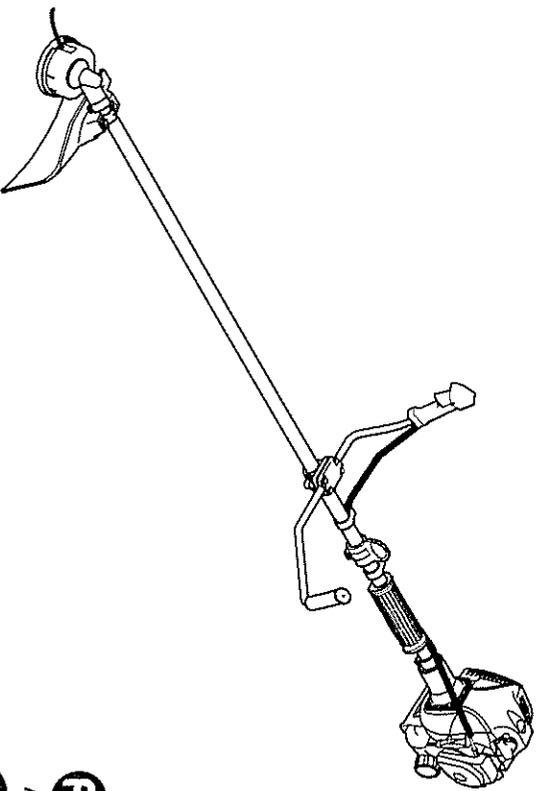


Если Вы приобрели данную машину, убедитесь, что у Вас есть координаты дилера, указанные в соответствующем месте данного Руководства по эксплуатации (с названием дилера, его адресом, номерами телефонов и факсом, почтовым ответственным сотрудником)

САИМАН®

Руководство по эксплуатации

VS256



Прочтите данное руководство перед началом эксплуатации.



KAAS CORPORATION

Esone Dept.
337-1 SANDA, SHI OGAKUJI, NIKKAI, OKAYAMA 704-8588, JAPAN
Tel: +81 86 942 1121 / Fax: +81 86 942 1120

48012-777
09-12

ВВЕДЕНИЕ

Вы стали владельцем доработанного продукта КААЗ. Он создан из высококачественных материалов и в соответствии со строгими требованиями качества. Он обеспечит Вам длительный срок службы и удовольствие от работы. Чтобы получить наилучший результат от Вашего ПРОДУКТА, пожалуйста внимательно прочтите данное руководство. Оно поможет Вам ознакомиться с работой ПРОДУКТА и содержит множество полезных советов по его обслуживанию. Компания КААЗ является производителем каждого компонента в цепочке разработки, и так можно сказать. Неиспользование нестандартных материалов и технологий в производстве продукции может привести к тому, что некоторые фрагменты данного руководства устарели. Дистрибьюторы и партнеры КААЗ будут обладать своей собственной информацией, поэтому обязательно проконсультируйтесь с ними.

А БЕЗОПАСНОСТЬ ПРЕЖДЕ ВСЕГО

Данный символ, промышленный "Символ предупреждения об опасности" используется в данном руководстве в наглядных целях, чтобы предупредить о вероятности получения травм. Выделено прочтением эти инструкции. Необходимо, чтобы Вы прочли инструкции и правила безопасности перед тем, как начать сборку или использование устройства.



Внимательно прочтите руководство по эксплуатации.



Всегда надевайте средства защиты для глаз и ушей при использовании устройства.



При транспортировке, проверке или регулировке двигателя устройство должен быть заперт.



Не допускайте людей в опасную зону. Это круг радиусом 15 метров вокруг устройства и оператора.

СОДЕРЖАНИЕ

1. Безопасность эксплуатации
2. Спецификации
3. Сборка
4. Эксплуатация
5. Осмотр и обслуживание
6. Поиск неисправностей и устранение

А ОСТОРОЖНО:

Используйте только сертифицированные инструменты. Соблюдайте надлежащие инструкции, чтобы избежать ошибок. Мы не несем ответственности за любые несчастные случаи, произошедшие по причине неправильной эксплуатации и результатов использования инструмента, а также по причине ремонта, использования, хранения и т.д. деталей, не являющихся оригинальными деталями.

1. Безопасная эксплуатация

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

А СИМВОЛ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ОБ ОПАСНОСТИ
 Это символ предупреждения об опасности. Когда Вы видите этот символ в руководстве, будьте внимательны, чтобы не допустить травм. Если символ сопровождается словами "ОСТОРОЖНО" и "ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ", то опасно для того, чтобы совершить ошибку. Выше выделены напечатаны напечатаны, которые могут привести к серьезным травмам.

А ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ
 УБЕДИТЕСЬ, ЧТО ВЫ ПОНИМИТЕ ЗНАЧЕНИЯ СИГНАЛЬНЫХ СЛОВ И СЛЕДИТЕ ИНСТРУКЦИЯМ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Вы должны обратить особое внимание на эти инструкции, так как их несоблюдение может привести к травмам или даже смерти оператора.

А ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Чтобы избежать серьезных травм.

А ОСТОРОЖНО

Если не соблюдать инструкции, это может привести к механическим повреждениям или даже смерти.

А ОСТОРОЖНО: Чтобы избежать серьезных травм.

ПРИМЕЧАНИЕ

Данный символ используется на объекте или предмете специального назначения, модификаций или как способности, устройства, общие ошибки при эксплуатации и обслуживании, так и инструкции, предоставляющие особый материал.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Оружие с длинным стволом может быть опасно, что изображено на рисунке.

RU ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ЕС

Нижеподписавшийся производителем: **КААЗ CORPORATION**

387-1 SAIWASHI GOMUO HIGASHI-KU, OKAYAMA 704-8588, JAPAN

Тел: +81-86-942-1122 / Факс: +81-86-942-1120

со своей ответственностью заявляет, что продукт

Кусторез

Тип(ы): VS256

к которому относятся данные декларации, соответствуют следующим стандартам или другим нормативным документам:

Следующие положения: 2006/42/EC (директива CE ISO 11806 и последующие изменения и дополнения.)

Следующие положения: 2000/14/EC

Процедура оценки соответствия: ANNEX V

Следующие положения: 2004/108/EC (директива CE р. EN 55012)

Тип(ы):	VS256	
Двигатель	EH025	TU26
Чистая установленная мощность	(0.81 кВт)	(1.03 кВт)
Измеренный уровень акустической мощности	105	104

Гарантированный уровень акустической мощности: 108 dB(A)

Выполнено: OKAYAMA Дата: 01. Jan. 2010

Техническая документация размещена: КААЗ CORPORATION

MASAKI NONAKA

387-1 SAIWASHI GOMUO HIGASHI-KU, OKAYAMA 704-8588, JAPAN

Председатель совета директоров, Производственное предприятие

48012-777

Сертификат номер: 000001-999999

4) Всегда пользуйтесь двигателем через тех. как двигателя, бензина в бак.

5) Обращайтесь с бензином в чистом месте, подальше от источников огня или искры.

6) НЕ курите при обращении с топливом.

7) Храните бензин в предназначенной для этого емкости.

8) НЕ заправляйте топливом в бак, когда двигатель горячий. Подождите, пока он остынет.

9) Неблизко прогона бензина или масла. Разлитый бензин или масло необходимо сразу вытереть.

10) Накапливайте и храните бензин в специально предназначенной промаркированной емкости в хорошо проветриваемом помещении.

Д. Проверка перед запуском

1) Отрегулируйте рукоятку в удобное положение и обеспечьте балансировку, как рекомендовано двигателем производителем.

2) Убедитесь, что ускорение собрано правильно.

3) Всегда используйте дозирующую смесь. Сбалансируйте машину, как рекомендовано, отрегулируйте положение крестовки подвески на валу.



А. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ: Число оборотов двигателя не превышать.

4) Крестовку удерживайте в удобном положении и не допускайте так, чтобы Вы не потеряли контроль над ней при запуске. Если Вы не будете крепко удерживать рукоятку на земле, она может выскочить. Вы не сможете, или даже может упасть по какой-либо причине или из-за веса.



А. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ: Число оборотов двигателя не превышать.

5) НЕ производите стрижку травы, травы для покоса или металлических ножей.

6) Следите за тем, чтобы сама машина и режущее оборудование находилось в хорошем рабочем состоянии. Заменяйте крестовку детали через рекомендуемые интервалы. Каждый раз перед использованием проверьте установку, равномерность вращений.

ПРИМЕЧАНИЕ

7) Тщательно осматривайте зону, где будет использоваться машина, и убирайте все камни, палки, проволоку и другие предметы, которые могут нанести ущерб, если будут отброшены с большой силой.



8) НИКОГДА не работайте машиной, если на ней нет выключателя защиты, зрительных и других устройств безопасности, установленных на этих машинах, и не допускайте сбоя их функционирования. Осмотрите машину, чтобы проверить наличие устройств безопасности на своих местах, и их хорошее рабочее состояние. Если состояние или работа этих устройств не удовлетворительна, их следует восстановить или заменить перед тем, как начать работу с машиной.

9) Убедитесь, что режущий инструмент острым, если отступить рынок древесины, а двигатель работает на холостых оборотах.

10) НЕ используйте аксессуары или режущие принадлежности, отпавшие от того, которое используется производителем, и предназначенно для конкретной модели машины.

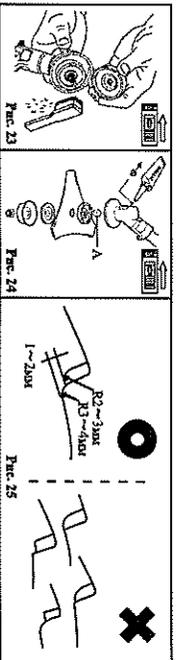
11) Используйте только для работ, отведенных в данной руководстве.

12) Каждый раз перед началом работы осмотрите машину на предмет неполадок, повреждений или ослабленных частей. НЕ используйте машину, если она не находится в нормальном рабочем состоянии.

13) НЕ устанавливайте режущий нож на машину без дополнительной установки всех требуемых частей.

Е. Меры предосторожности при работе

1) Если необходимо работать там, где отброшенные детали машины могут попасть в людей или машины, работайте на пониженных оборотах (slow), чтобы снизить скорость вращения режущих частей.



ЕЖЕДНЕВНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Корпус режущего

1) После окончания работы, снимите крышку, удалите траву с его внутренней стороны и ничего не вытряхивайте. Также вытряхните корпус режущего и трубу вала. (рис. 23)

ПРИМЕЧАНИЕ

Корпус может оставаться влажным режущим инструментом очень горячий. Дайте ему остыть прежде, чем выкладывать обслуживать.

2) При нанесении смазки в редуктор, снимите крышку (А), чтобы выложить стирную смазку. (рис. 24)

ПРИМЕЧАНИЕ

Для смазки используйте литероу смазку № 2 или эквивалент.

2. Установка ножа (рис. 25)

1) 8, 4 и 3 подвесной диск

Ослабните лопатки диска, чтобы снять режущий инструмент и выключить.

3. Проверка натяжения болтов (рис. 26)

Произведите проверку болтов на затяжку, если обнаружены ослабленные болты, затяните их.

(Для двигателя Т3)

ОБСЛУЖИВАНИЕ ЧЕРЕЗ КАЖДЫЕ 20 ЧАСОВ РАБОТЫ

1. Очистка воздушного фильтра (рис. 27-1)

Выложите чашку, если требуется условия работы.

● Снимите крышку воздушного фильтра и выньте фильтр, открутив винт крепления крышки.

● Выньте фильтр из корпуса.

● Выложите фильтр в чашку с водой, тщательно вымойте.

● Установите физический элемент в корпус фильтра, установите крышку воздушного фильтра и затяните винт крепления крышки.

(Кроме двигателя Т3)

ОБСЛУЖИВАНИЕ ЧЕРЕЗ КАЖДЫЕ 20 ЧАСОВ РАБОТЫ

1. Очистка воздушного фильтра (рис. 27-2)

После очистки воздушного фильтра бензином, обильно смочите его и хорошо отожмите его.

2. Очистка топливного фильтра (рис. 28)

Выложите топливный фильтр при помощи специальной проволочной щетки др. из латунной проволоки и тщательно очистите его при помощи щетки. Если загрязнение слишком сильное, замените топливный фильтр и промойте топливную бак.

(Для двигателя Т3)

ОБСЛУЖИВАНИЕ ЧЕРЕЗ КАЖДЫЕ 50 ЧАСОВ РАБОТЫ

1. Очистка и регулировка свечи зажигания (рис. 29-1)

Снимите опломбированную свечу зажигания и изолятора свечи, отрегулируйте зазор между электродом до 0,8 - 0,9 мм. При установке плотно затяните свечу.

(Кроме двигателя Т3)

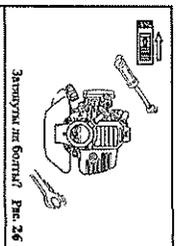
ОБСЛУЖИВАНИЕ ЧЕРЕЗ КАЖДЫЕ 50 ЧАСОВ РАБОТЫ

1. Очистка и регулировка свечи зажигания (рис. 29-2)

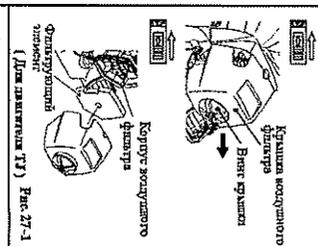
Снимите опломбированную свечу зажигания и изолятора свечи, отрегулируйте зазор между электродом до 0,6 - 0,7 мм. При установке плотно затяните свечу.

2. Снятие опломбированной свечи

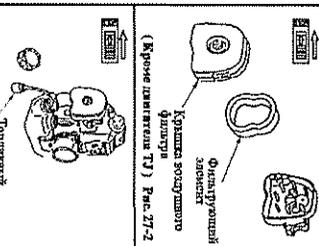
Снимите опломбированную свечу зажигания и изолятора свечи, отрегулируйте зазор между электродом до 0,6 - 0,7 мм. При установке плотно затяните свечу.



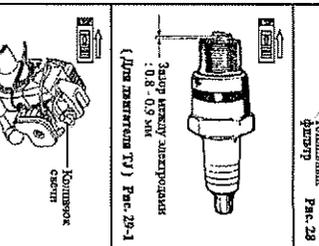
Зачистка от болтов? Рис. 26



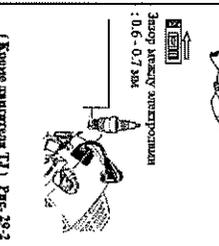
Корпус воздушного фильтра (рис. 27-1)



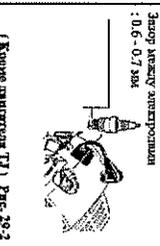
Крышка воздушного фильтра (рис. 27-2)



Топливный фильтр (рис. 28)



Зазор между электродом: 0,8 - 0,9 мм (Для двигателя Т3) Рис. 29-1



Зазор между электродом: 0,6 - 0,7 мм (Кроме двигателя Т3) Рис. 29-2

Таблица по обслуживанию

Таблица 1

Работы по осмотру и обслуживанию	по мере необходимости	
	если повреждено	если не повреждено
Машина полностью	☆	☆
Режущий инструмент	☆	☆
	☆	☆
Курок газа	☆	☆
	☆	☆
Всё доступные болты и гайки (кроме регулировочного винта)	☆	☆
	☆	☆
Труба вала	☆	☆
	☆	☆
Корпус редуктора	☆	☆
	☆	☆
Смазка редуктора	☆	☆
	☆	☆
Вибрабей сцепления	☆	☆
	☆	☆
Гибкий ведущий вал (только для моделей с гибким ведущим валом)	☆	☆
	☆	☆
Охлаждающие отверстия	☆	☆
	☆	☆
Фильтр в топливном баке	☆	☆
	☆	☆
Топливный бак	☆	☆
	☆	☆
Воздушный фильтр	☆	☆
	☆	☆
Ребра охлаждаемого цилиндра	☆	☆
	☆	☆
Впуск и выпуск турбины	☆	☆
	☆	☆
Корбюратора	☆	☆
	☆	☆
Счета двигателя	☆	☆
	☆	☆

ПРИМЕЧАНИЕ
Для ссылки воспользуйтесь диаграмму № 2 или эскизы. ※

⚠ ОСТОРОЖНО: Во избежание серьезных травм.

2) Не включайте двигатель, если машина начала сильно вибрировать или дрожать. Это может быть сигналом потенциальной опасности от скопившихся частей или ослабленного крепления.



3) Отсоедините провод от свечи зажигания перед тем, как начать обслуживать машину или оставить ее без присмотра.

4) Всегда держите рукоятки управления обеими руками. НЕ работайте одной рукой. НЕ удерживайте инструмент, который слезает с машины.




⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Чтобы избежать серьезных травм.

5) После остановки двигателя, не приближайте руки и ноги к режущим элементам по тем пор, пока не завершится вращение.

6) НИКОГДА не касайтесь проволоку вместо наилоновой режущей лентки. Кусок проволоки может отломиться во время работы и вылететь с большой скоростью, это очень опасно!

7) НЕ прикасайтесь руке и ноге к вращающимся частям и под вал, когда работает двигатель.



8) УДАЛ НОЖА не может проколоть, если правильно нож устанавливается на трезвый объект в вертикальной зоне. При этом опасность отпадения может возникнуть к старому поврежденному элементу машины и трансмиссионной опора. Эта область называется УДАЛ НОЖА. В результате высокой вероятности контроля оператором контроля под машиной, что в результате может вызвать серьезные и даже смертельные травмы. УДАЛ НОЖА более вероятно в местах, где плохо виден срезаемый материал.



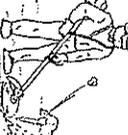
9) Во избежание ударов о небольшие камни или другие объекты не срежьте траву слишком близко к земле.

10) Режущий инструмент при работе должен быть ниже уровня талши.

11) После удара об непрозрачный объект или если машина сильно вибрирует, загрузите двигатель, отсоедините и зафиксируйте провод свечи зажигания. Осмотрите машину на предмет повреждений и устранийте их, если они имеются.

12) Закрыайте нож перед трансмиссионной или трансмиссионной машиной.

13) Чтобы избежать ожогов рук, лопатки должны быть обращены в сторону от тела.



Е. Меры предосторожности после работы

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Чтобы избежать серьезных травм.

1) Не ходите машину с топливом в баке, так как утечка топлива может привести к возгоранию. Дайте двигателю остыть перед тем, как поставит машину на хранение в помещении.

ПРИМЕЧАНИЕ

2) Перед очисткой, ремонтом или проверкой убедитесь, что режущая лентка остановилась. Отсоедините и зафиксируйте провод свечи зажигания с стороны от свечи, чтобы не допустить случайного запуска.



3) Не пользуйтесь только рекомендованные, оригинальные запасные части, чтобы избежать риска травм и отказа в гарантии.

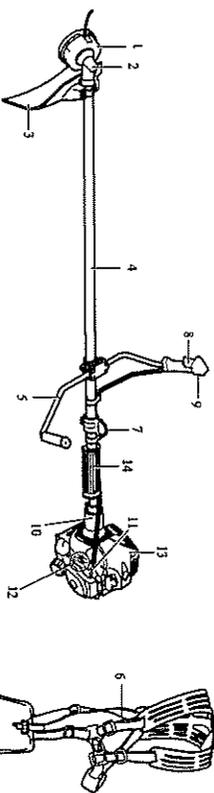
4) Храните в сухом месте вне зоны доступа детей.

2. Спецификации - Технические характеристики

Серия двигателя		Центробежное сцепление, Скоростная муфта с обжимным корпусом		УС256	
Подъемное число		13 : 19			
Номинальная мощность при холостом ходе (об/мин)		4,800		5,100	
Стандартные ножи		Металлический нож : φ 220 x 4Г		Металлический нож : φ 255	
Размер (ДхШхВ)		(Q1)	1,780	(Q2)	620
Длина		(Q3)	440	ТУ26	
Тип рукоятки		Двойная рукоятка		Двойная рукоятка	
Уровень вибрации (ISO 7916)		Комплекс обороты		Средняя	
		Средняя		Средняя	
Уровень шума (ISO 7917) уровень звукового давления (дБ(A)уредн.)		Максимальный уровень оборота в минуту		Средняя	
		Средняя		Средняя	
Измеренный уровень звуковой мощности (ISO 10884) (дБ(A)уредн.)		Полная рабочая длина		Средняя	
		Металлический нож		Средняя	
Объем двигателя		(см³)	98	89	
Максимальная мощность		(кВт)	24,5	23,6	
Вес		(кг)	0,81	1,03	
Скорость холостого хода (л/с)		(л/с)	5,7	5,3	
Высота холостого хода		(мм)	0,6-0,7	<Зазор между замками>	
Время, АИУ (Время, которое требуется для запуска двигателя)		(л/с)	0,5	0,6	
				25.1	
Копирование оставляет за собой право изменять спецификации без уведомления.				10.01	

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Чтобы избежать серьезных травм.

Для защиты безопасности пользователей всегда держите инструменты, пролезающие на шпильке фидера.



Названия и спецификации каждой части

1. Прокладка петляющая прокладка
2. Корпус рукоятки
3. Защита рукоятки инструмента
4. Труба вала
5. Рукоятка
6. Подвеска
7. Петля подвески
8. Рычаг газа
9. Выключатель, автостоп
10. Корпус сцепления
11. Трос газа
12. Пружина
13. Двигатель
14. Основная рукоятка

Машину предназначено для стрижки травы, сорняков или кустарника. Никогда не используйте устройство для других целей, кроме указанных.

Выбор режущего оборудования

Тип режущего инструмента	Применение
1. Небольшая ножовка	Для работы в кустарнике
2. 3-лопастный диск	Для стандартной работы
3. 4-лопастный диск	Для стандартной работы
4. 8-лопастный диск	Для стандартной работы



▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Чтобы избежать серьезных травм.

Держите его. Вы остановили двигатель, для того, чтобы сделать, проверьте в работе, братье осторожны. Внутренняя карбюраторная часть крышки топливного бака не погружена в топливо, как показано на иллюстрации. Если воздушное отверстие не закрыто в топливе, оно может быть, что вызовет повышение внутреннего давления в баке.



Методы работы

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Чтобы избежать серьезных травм.

Начните зажимные очки, безопасные ботинки, перчатки и плем вперед тем, как начать работу.

1. Нож (Рис. 19)
Нож должен быть зажат от края до 1/3 по диаметру к полу. При стрижке травы используйте 2/3.
2. Небольшая ножовка (Рис. 20)
Вставьте ножовочную пилу на высоту на 12-15 см.
3. Методы работы (Рис. 21)
Так как режущий нож работает выше (если смотреть сверху), более эффективно стричь траву сверху вниз. Высота травы (более 30см) должна достигать до 15-20 см."

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Чтобы избежать серьезных травм.

1) Если вы заметили, что нож ударяется о посторонний объект (камень или другое твердое вещество), остановите двигатель и проверьте, чтобы у ножа не было повреждений.
2) Используйте только рекомендованную пилу. Не используйте нож или оборудование, которое не предназначено для этой цели. Всегда проверяйте, чтобы между режущим оборудованием и выключателем оставалось достаточное расстояние.

5. Осмотр и обслуживание

Проводите проверку двигателя и своевременное обслуживание, чтобы продлить срок службы оборудования и обеспечить безопасную работу. Выполняйте следующие работы.
• Отрегулируйте холостые обороты так, чтобы они соответствовали указанным от оборотов двигателя, когда сцепление зафиксировано.

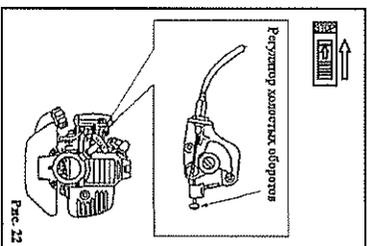
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: обороты при включенной сцеплении / холостые обороты = 1,25 или больше

РЕГУЛИРОВКА КАРБЮРАТОРА (Стр. 22)

1. Отрегулируйте нижние обороты при помощи регулятора холостого хода
 - Правый поворот увеличивает обороты.
 - Левый поворот уменьшает обороты.

▲ ОСТОРОЖНО: Чтобы избежать серьезных травм.

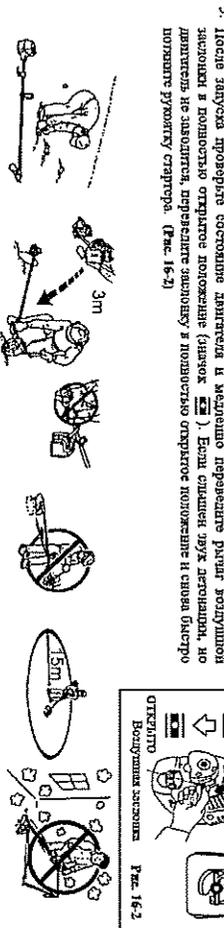
Регулировка карбюратора обычно не является необходимостью, так как он отрегулирован заводскими настройками. Если топливный смесь слишком



5. Сетка сачагаче рычаг гаша, чтобы переключить рычаг обобщения в положение "С" (RUN) (закрытое обороты), а затем переключите рычаг гаша назад в положение закрытое положение CLOSED (закрытое обороты). Если двигатель продолжает вращаться, но не работает непрерывно, дождитесь остановки двигателя. (Рис. 16-1)

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ
Если двигатель не запускается, не пытайтесь вращать за рукоятку стартера снова много раз, когда рычаг обобщения находится в положении "С" (RUN). Это приведет к перегреву топлива в цилиндре и еще больше затруднит запуск. В этот случай переключите рычаг обобщения в положение "С" (RUN) и повторите процедуру запуска.
Опасен запуск двигателя без надежной оборотной фиксации.

5. После запуска проверьте состояние двигателя и медленно переключите рычаг воздушной заслонки в положение открытое положение (значок ). Если слышен звук детонации, но двигатель не заводится, переверните заслонку в положение закрытое и снова быстро подожмите рукоятку стартера. (Рис. 16-2)



7. Начинать работу, установив рукоятку гаша на требуемые обороты.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

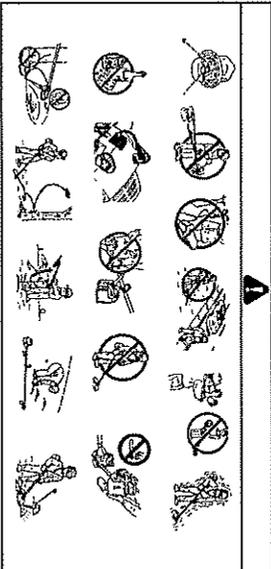
Если необходимо прекратить движение, скрепите это через минуту после того, как выключить был двигатель.

ОСТОРОЖНО. Топливо выделяется горячими парами.

- 1) Неожелательную работу после запуска не все части двигателя получают достаточную смазку, поэтому прежде чем увеличивать обороты двигателя.
- 2) Если проворачивать заслонку в положение открытое положение, обороты двигателя стабилизируются достаточно быстро, и это не только влияет на срок службы двигателя, но также приводит к его повреждению. Не давайте высокие обороты двигателю без нагрузки и избегайте также высоких оборотов без нагрузки.

Процедура простоя двигателя (Для двигателя 1U)

- Переключите рычаг обобщения в положение гаша "С" (RUN) и затем дождитесь за рукоятку стартера.
- Если двигатель не останавливается, переключите рычаг обобщения в положение гаша ("Stopping").
- Изменить за рукоятку стартера медленно, чтобы дать топливо выгореть, а затем резко дерните.

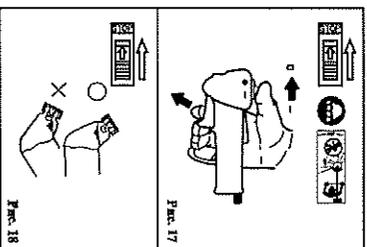
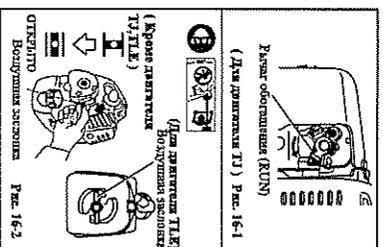


3. Остановка

- 1) Отпустите рукоятку гаша и нажмите рычажок выключения зажигания для подготовки к останову двигателя. (Рис. 17)
- 2) Если Вы полностью закончили работу, выключите топливо из бака, закройте двигатель и дайте ему поработать около минуты. Топливо, оставшееся в топливном баке переборатора выработается в течение 2-3 минут в двигателе, оставшемся. Падая обратно, Вы обогатите поступающий воздух двигателя.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Число выключенных сервисных тормозов.

- 1) Если вы едете на автомобиле с двигателем для того, чтобы сделать перерыв в работе, будьте осторожны. Вырубка сервисных тормозов часть критична топливного бака не погружена в топливную, как показано на иллюстрации. Если воздушное отверстие погружено в топливную, оно может дать течь, что-то позволяющее воздушно-топливную смесь вытечь в бак. (Рис. 18)
- 2) Во время работы в сразу после остановки не доверяйтесь до двигателя, особенно до глушителя.

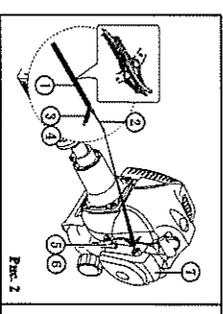
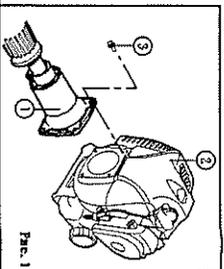


3. Установка - Сборка

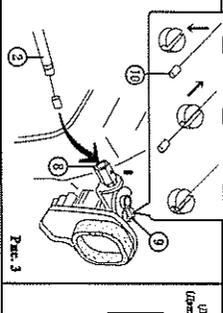
1. Установка двигателя (Рис. 1)

Установите корпус двигателя (1) на двигатель (2) и зафиксируйте при помощи четырех болтов (3).

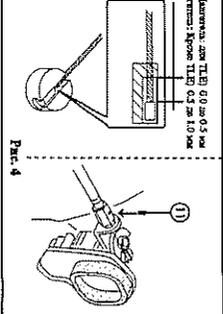
- 1) Корпус двигателя
- 2) Двигатель
- 3) Четыре болта



- 1) Защитная трубка
- 2) Трос газа
- 3) Для проволочных выводов (со стороны рукоятки)
- 4) Для проволочных выводов (со стороны двигателя)
- 5) Крышка воздушного фильтра

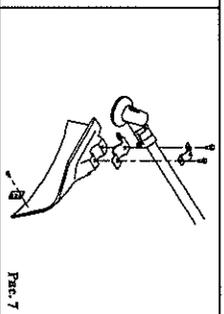
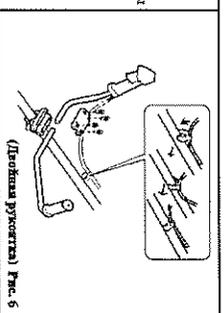
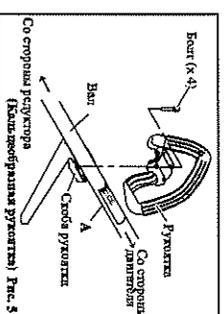


- 6) Регулирующий винт
- 7) Желоб для троса
- 8) Наконечник троса газа
- 9) Уплотнительный винт



2. Установка троса газа и привода (Рис. 2, 3 и 4)

- 1. Вставьте трос газа (2) в два проволочных вывода (3)(4) со стороны рукоятки и два вывода (5)(6) со стороны двигателя.
- 2. Смажьте крышку воздушного фильтра (7).
- 3. Потяните выключатель для проволочных выводов (3)(4) со стороны рукоятки и два вывода (5)(6) со стороны двигателя.
- 4. Вставьте трос газа (2) в регулировочный винт (8).
- 5. Зафиксируйте выключатель троса газа (10) в положение (9).
- 6. Отрегулируйте выключатель (8) и зафиксируйте установочные винты (11) так, чтобы свободный ход троса составлял 0,5-1,0 мм.
- Двигатель: Купите ТЛБ Отрегулируйте свободный ход троса газа от 0,5 до 1,0 мм.
- Двигатель: Купите ТЛБ Отрегулируйте свободный ход троса газа от 0,5 до 1,0 мм.
- 7. Установите крышку воздушного фильтра (7).



3. Установка рукоятки (Кольцевая рукоятка) (Рис. 5)

- 1) Выберите положение рукоятки зонта газа на удобной для оператора высоте. Затем установите шпиль рукоятки под углом и зафиксируйте при помощи болтов (6), как показано на рисунке.
- 2) Установите ограничитель рукоятки в соответствии с инструкциями на наклейке места расположения рукоятки (А).

(Шпилька рукоятки) (Рис. 6)

- 1) Вставьте рукоятку в соответствии с инструкцией при монтаже 4 болтов.

4. Установка защитной рукоятки (Рис. 7)

Расположите защитную рукоятку оборудования так, чтобы она располагалась с правой стороны рукоятки. Закрепите ее при помощи шпильки, шайбы и болтов (К 2), как показано на рисунке.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Для лучшей безопасности, перед началом работы убедитесь, что защитная рукоятка оборудования установлена и зафиксирована.

5. Установка режущего оборудования (Рис. 8)
ОСТОРОЖНО! Нож острый, поэтому обращайтесь с ним осторожно, чтобы не травмироваться. Режущий ножидк с нейлоновым корпусом (8) - это режущий нож. Помещайте, обращаясь с ним осторожно, чтобы избежать травм.

- 1) Корпус режущего
- 2) Крышка
- 3) Нож
- 4) Держатель В
- 5) Чашка
- 6) Емкость режущего ножа
- 7) Ключ отвертки
- 8) Стальной шпиль
- 9) Нейлоновый корпус
- 10) Нож для лески
- 11) Зажимающее устройство

1. Устанавливайте часть в следующем порядке: крышка (2), нож (3), держатель В (4), чашка (5) и крепежная гайка (6).
2. Чтобы не допустить вращения шпильки вала, совместите отверстие корпуса режущего (1) и крышки (2), и вставьте ключ (7).
3. Поворачивайте режущую гайку (8) туговым тисками ключом (8) против часовой стрелки до полной фиксации.
4. В случае установки нейлоновой насадки (9), устанавливайте часть в следующем порядке: крышка (2), держатель В (4), нейлоновая насадка (9).
5. В случае установки ножа вставьте ключ (7), чтобы зафиксировать вращение шпильки вала.
6. Поворачивайте шпильку (9) против часовой стрелки до шпильки во впадинку.
7. Закройте защиту режущего устройства (11) при помощи болтов (х2).

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Чтобы избежать серьезных травм, для Вашей безопасности залушите датчики перед тем, как устанавливать или снимать режущий инструмент.

6. Установка подвески (Рис. 9)

- 1) Наденьте подвеску на шею, как показано на рисунке.
 - 2) Отрегулируйте подвеску так, чтобы режущий нож почти касался шпильки на земле.
- Подвеска с быстрозъемными приспособлениями
 Используйте подвеску для защиты себя от машины в экстренных случаях (вспрыскивание датчиков, и т.д.)

ПРИМЕЧАНИЕ
 Используйте пружку для установки и снятия ремня с подвижного устройства машины. Не пользуйтесь быстрозъемными приспособлениями, если в этом или экстренной необходимости.

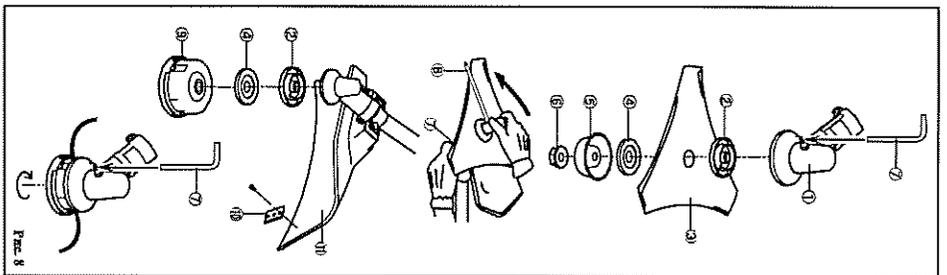


Рис. 8

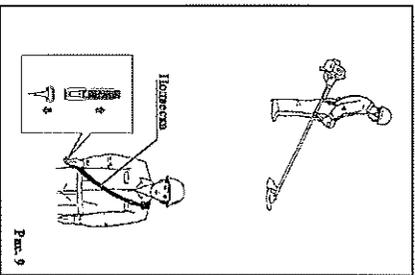


Рис. 9

4. ЭКСПЛУАТАЦИЯ Запуск и остановка двигателя

1. Подготовка к запуску двигателя (Рис. 10)

1) Заведите в топливный бак правильно подготовленную смесь обычного автомобильного бензина и масла для 2-тактных двигателей.

Бензин	:	Масло
25	:	1 (1/2) в/с/г

▲ ОСТОРОЖНО: Чтобы избежать серьезных травм,

- 1) Неправильное приготовление смеси с неправильной пропорцией бензина и масла может привести к нештатной работе двигателя.
- 2) Неправильно вылили топливо в бак. Он может загореться, образуя или привести к возгоранию.

2) Регулировка трона газа

(Датчик: для ТЛБ) Отрегулируйте свободный ход трона газа до 0,0 до 0,3 мм.
 (Датчик: кроме ТЛБ) Отрегулируйте свободный ход трона газа до 0,5 до 1,0 мм.
 Избегающий ход трона газа может привести к откату запуска.

* Стрелка Р указывает на актуальную длину для получения информации о 4-тактном двигателе ЕП.

2. Запуск

Процедура установки рычага пуската. (Рис. 11) (Для двигателя ТЛБ)

- 1) Процедура установки фиксатора дресселя. (Рис. 12)
- 1) При запуске двигателя убедитесь, что рычаги выключателя включены.
- 2) Нажмите кнопку газа и переведите фиксатор дресселя в нагретую сторону.
- 3) Отпустите кнопку газа. Это зафиксирует положение дресселя. Теперь можно запускать двигатель.
- 4) Когда двигатель заведется, нажмите на кнопку газа один раз, чтобы снять его фиксацию.

2) Пальцем нажмите на кнопку газа один раз, чтобы убедиться, что датчик топлива (по направлению) и обеспечить мягкий старт (нажмите более 10 раз). (Рис. 13)

ПРИМЕЧАНИЕ

Держите палец выключателя при запуске двигателя в нагретой стороне без касания выключателя кнопки выключателя. Держите палец нажатый больше 10 раз, если необходимо, повторите не более 10 раз. Поэтому не используйте кнопку выключателя повторно в течение 10 минут, если вы только что использовали кнопку выключателя, могут возникнуть проблемы при запуске.

(Для двигателя ТЛ)

3. Переведите рычаг оборудования в положение запуска двигателя ("Starting"). (Рис. 14-1)

ПРИМЕЧАНИЕ

Если вы заведете двигатель, датчик или датчик это в жаркую погоду, не поворачивайте рычаг оборудования.

(Кроме двигателя ТЛ)

3. Переведите воздушную заслонку в полностью закрытое положение (вправо **II**). Если Вы заведете первый двигатель, переведите рычаг воздушной заслонки в полностью открытое положение (влево **I**). (Рис. 14-2)

(Для двигателя ТЛБ)

Рычаг оборотчика

Рис. 11

(Для двигателя ТЛ)

ЗАКРЫТО

Воздушная заслонка

Рис. 12

(Для двигателя ТЛ)

Воздушная заслонка

Рис. 13

(Для двигателя ТЛ)

Воздушная заслонка

Рис. 14-1

(Кроме двигателя ТЛ, ТЛБ)

Воздушная заслонка

Рис. 14-2

4. Возьмите за ручку стартера и резко дерните ее. (Рис. 15)

▲ ОСТОРОЖНО: Чтобы избежать серьезных травм, не снимайте стартер полностью, оставьте нижнюю часть. Держите верхнюю ручку стартера на месте после запуска.

Рис. 10

Датчик	0,0 до 0,3 мм	0,5 до 1,0 мм
1	40~50	80~120
2	80~120	160~200
3	160~200	320~400
4	320~400	640~800
5	640~800	1280~1600
6	1280~1600	2560~3200

Регулируйте винт

Рис. 15